



بنك المؤسسة العربية المصرفية
ABC Bank

009113

الرقم: ر ص /

التاريخ: 2012/10/23

معالي السيد محمد صالح الحوراني الأكرم
رئيس هيئة الأوراق المالية
عمان - الأردن

الموضوع: البيانات المالية الربع سنوية

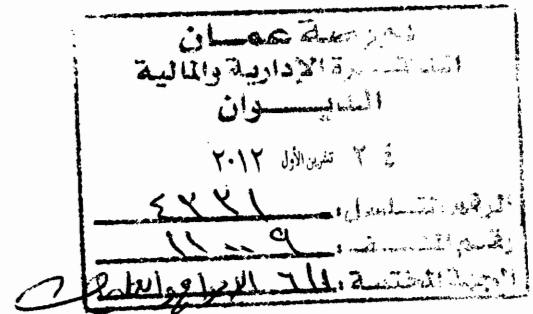
كما في 2012/9/30

تحية طيبة وبعد،

بالإشارة إلى الموضوع أعلاه، نرفق لكم البيانات المالية كما في 2012/9/30 والمراجعة من قبل السادة إرنست ويونغ. علما بأن البيانات أعلاه لا تتطلب موافقة السادة البنك المركزي الأردني عليها بموجب كتابهم رقم 8002/1/10 والمؤرخ في 2004/7/6.

وتفضلوا معاليكم بقبول فائق الاحترام،،،

عضو مجلس الإدارة المنتدب
المدیر العام
سيمونا سابيل



بنك المؤسسة العربية المصرفية (الأردن)

القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة
(غير مدققة)

٣٠ أيلول ٢٠١٢

تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة إلى مجلس إدارة بنك المؤسسة العربية المصرفية - الأردن عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

مقدمة

لقد راجعنا القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لبنك المؤسسة العربية المصرفية - الأردن (شركة مساهمة عامة محدودة) والشركة التابعة (ويشار إليهما معاً بالمجموعة) كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ والتي تتكون من قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ وقائمة الدخل المرحلية الموحدة وقائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة وقائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة للثلاثة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات حولها. إن مجلس الإدارة مسؤول عن اعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وفقاً لمعيار التقارير المالية الدولي / معيار المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية). إن مسؤوليتنا هي التوصل الى نتيجة حول هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة استناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد جرت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". إن عملية مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتمثل في القيام باستفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق اجراءات تحليلية واجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة أقل بكثير من نطاق اعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا يمكننا أعمال المراجعة من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

النتيجة

بناء على مراجعتنا لم تسترع انتباهنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لم يتم اعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤.

فقرة إيضاحية

تم اعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة بموجب تعليمات ادراج الأوراق المالية في بورصة عمان ولإغراض الإدارة ولا تتطلب موافقة البنك المركزي الأردني عليها.

إرنست ويونغ
إرنست ويونغ الأردن
الأردن

محمد إبراهيم الكركي

ترخيص رقم ٨٨٢

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

١٦ تشرين الأول ٢٠١٢

بنك المؤسسة العربية المصرفية (الأردن)

قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة

كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	إيضاحات
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
الموجودات		
٣٨٨٦٩٧٨٠	٤٧٠٣٠١٧٤	٤ نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية
٦٠٤٠٩٩٦١	٨٨٤٠٣٨١٢	٥ أرسدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٧٠٩٠٠٠٠	-	إيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
٢١٤٨٢٦٩	١٥٠٣١٣٤	٦ موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر
٢٣٤٩٢٢٥٦٠	٢٢٩٩٥٦٤٤٥	٧ موجودات مالية أخرى بالكلفة المطفأة
٣٩٤٣٠٥٣٤٤	٤٦٦٩٥٠٤٩٥	٨ تسهيلات ائتمانية مباشرة بالصفافي
١٠٧٢١٧٣٥	١٠٨٠٦٩٦٢	ممتلكات ومعدات
٦٢٤٦٧٨	٢٨١٥٠٧٤	موجودات غير ملموسة
١٠٣٧٤٨٢	٧٦٣٣٣١	موجودات ضريبية مؤجلة
٧٩٥٠٥٢٠	٩٠٤٧٢٩٣	موجودات أخرى
٧٥٨٠٨٠٣٢٩	٨٥٧٢٧٦٧٢٠	مجموع الموجودات
المطلوبات وحقوق الملكية		
المطلوبات -		
١٠٤٤٩٨٠٤٠	٩٤١٥٣٨٦٤	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
٤٥٨٢٩٦٦٧٩	٥٣٤٩٤٩٦٢١	٩ ودائع عملاء
٤٩٩٠٠٣٣٤	٣٧٧٥٢٧٢٣	تأمينات نقدية
٢٩٨٢٩٢٤	٢٧٤٢٢٠٨	١٠ أموال مقترضة
١٢٥٠٩٥٢	١٣٤٠٩٥٢	مخصصات متنوعة
٦١٨٣٢٢٦	٢١٨٠٣٩٥	١١ مخصص ضريبة الدخل
٥٦٩٣٥	٤٤٨٨٠	مطلوبات ضريبية مؤجلة
١٦٧٥٥٥٣٥	٣٢٠٨٢٥٢٤	مطلوبات أخرى
٦٣٩٩٢٤٦٢٥	٧٢٩٩٢٧١٦٧	مجموع المطلوبات
حقوق الملكية -		
حقوق مساهمي البنك		
٨٩٦٠٠٠٠٠	١٠٠٠٠٠٠٠٠	رأس المال المكتتب به
-	٦٦٩٤٣	علاوة اصدار
١٤٤٧١٩٧١	١٤٤٧١٩٧١	احتياطي قانوني
٢٠٨٥٤٢	٢٠٨٥٤٢	احتياطي اختياري
٣٨٠٨٢٦٩	٤٢٠٨٢٦٩	احتياطي مخاطر مصرفية عامة
(٦٤٠٢٢٧)	(٦٤٥٦٨٦)	احتياطي القيمة العادلة
١٠٧٠٧١٤٩	١٧٠٧١٤٩	أرباح مدورة
-	٧٣٣٢٣٦٥	ربح الفترة
١١٨١٥٥٧٠٤	١٢٧٣٤٩٥٥٣	مجموع حقوق الملكية
٧٥٨٠٨٠٣٢٩	٨٥٧٢٧٦٧٢٠	مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢١ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		للتلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		ايضاحات
٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	دينار	دينار	
٢٩,٢١٢,٢٧٣	٣٨,٥٩٣,٥٨٠	١٠,٠٨٣,٥٤٢	١٣,٧٢٤,٥٦٧	الفوائد الدائنة
(١٠,٢٩٨,٩٢٢)	(١٥,٧٦٢,٩٦٧)	(٣,٥٩٦,٢٤١)	(٦,٠٠٣,٦١٣)	الفوائد المدينة
١٨,٩١٣,٣٨١	٢٢,٨٣٠,٦١٣	٦,٤٨٧,٣٠١	٧,٧٢٠,٩٥٤	صافي إيرادات الفوائد
٢,٢٣٥,٢٢٧	٢,٢٠٨,٤٢١	٥٣٣,٢١١	٤٧٣,٩٠٠	صافي إيرادات العمولات
٢١,٦٦٨,٦٠٨	٢٥,٠٣٩,٠٣٤	٧,٠٢٠,٥١٢	٨,١٩٤,٠٤٤	صافي إيرادات الفوائد والعمولات
٦١٥,٣١٠	٤٧٩,٣٠٨	٢٠٦,٨١٥	١١٤,٩١٦	ارباح عملات اجنبية
٢,٨٨٩,٢١٤	٩٦,٨٩٣	٢,٧٢٢,١٨٩	٧٥,١٧٨	أرباح موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الارباح أو الخسائر
٣٨,٥٠٦	١٣٥,٢٤٩	-	٣٤,٨٨٢	ارباح موجودات مالية بالكلفة المطفأة
٣,٠٩٩,٩٤٣	٣,٠٤٨,٢٥٧	٨٥٧,٥٠٤	١,٠٣٧,٢١١	إيرادات أخرى
٢٧,٧٧٩,٥٨١	٢٨,٧٩٨,٧٤١	١٠,٨٠٧,٠٢٠	٩,٤٥٦,٢٣١	اجمالي الدخل
(٦,٨٥١,٩٠٤)	(٧,٧٣٠,٩٢٩)	(٢,٣٢٤,٨٣٣)	(٢,٦٢٢,٩١٦)	نفقات الموظفين
(١,٠٨٢,٤٢٠)	(١,٢٣٩,٧٧٤)	(٣٥٧,٧٩٥)	(٤٦٩,٣٣٥)	إستهلاكات واطفاءات
(٤,٣٤٧,٣٢٩)	(٥,٠٥٨,٠٥٧)	(١,٥٢٧,٨٥١)	(١,٨٧٢,٩١٨)	مصاريف أخرى
(١,٦٣٢,٠٠٥)	(٣,٣٨٤,٦٦٩)	(٣١٧,٩٥٤)	(٩٨١,٢٥٨)	مخصص تندي التسهيلات الائتمانية المباشرة
(١٣,٩١٣,٦٥٨)	(١٧,٤١٣,٢٢٩)	(٤,٥٢٨,٤٣٣)	(٥,٩٤٦,٤٢٧)	إجمالي المصروفات
١٣,٦٥٩,٩٢٣	١١,٣٨٥,٥١٢	٦,٢٧٨,٥٨٧	٣,٥٠٩,٨٠٤	الربح قبل الضرائب
(٤,٣٠٢,٦٧٣)	(٣,٦٥٣,١٤٧)	(١,٩٥٦,٦٥٣)	(١,١٧٣,٦٢٢)	ضريبة الدخل
٩,٣٥٦,٢٥٠	٧,٧٣٢,٣٦٥	٤,٣٢١,٩٣٤	٢,٣٣٦,٢٤٢	ربح الفترة
فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار	
٠,١٠٧	٠,٠٧٩	٠,٠٤٨	٠,٠٢٣	حصة السهم الاساسية والمخفضة من ربح الفترة

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢١ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول		للتلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول	
٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٢
دينار	دينار	دينار	دينار
٩٥٦٣٢٥٠	٧٧٣٢٣٦٥	٤٣٢١٩٣٤	٢٣٣٦٢٤٢
الربح للفترة			
(٢٢٤٨٢٣)	(٥٤٥٩)	(١٧٣٢٠٧)	٢٥٨٠٨
٩٣٣٨٤٢٧	٧٧٢٦٩٠٦	٤١٤٨٧٢٧	٢٣٦٢٠٥٠
مجموع الدخل الشامل للفترة			

يضاف: بنود الدخل الشامل الاخرى بعد الضريبة
التغير في القيمة العادلة للمشتقات المالية للتحوط

بنك المؤسسة العربية المصرفية (الأردن)
قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ (مدرسة محقة)

مجموع حقوق الملكية	ربح الفترة	أرباح موزعة	احتياطي القيمة	الإحتياطيات						رأس المال المكتتب به والمنفوع	علاوة الإصدار	قانوني	اختياري	مصرفية عامة	مخاطر	احتياطي القيمة	مجموع حقوق الملكية
				مخاطر	احتياطي القيمة	أرباح موزعة	ربح الفترة	مجموع حقوق الملكية	مخاطر	احتياطي القيمة	مخاطر	احتياطي القيمة	مخاطر	احتياطي القيمة	مخاطر	احتياطي القيمة	مجموع حقوق الملكية
١١٨,٥٥٧,٠٤٤	-	١٠,٧٠٧,١٤٩	(٦٤٠,٣٢٧)	٣,٨٠٨,٣١٩	٢,٨٥٤,٤٢	١٤,٤٧١,٩٧١	-	٨٩,٦٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	١١٨,٥٥٧,٠٤٤
٧,٧٢٦,٩٠٦	٧,٧٢٢,٣١٥	-	(٥,٤٥٩)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٧,٧٢٦,٩٠٦
١٠,٤٦٦,٩٤٣	-	-	-	-	-	-	-	١٠,٤٦٦,٩٤٣	-	-	-	-	-	-	-	-	١٠,٤٦٦,٩٤٣
-	(٤٠٠,٠٠٠)	-	-	٤٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(٩,٠٠٠,٠٠٠)	-	(٩,٠٠٠,٠٠٠)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(٩,٠٠٠,٠٠٠)
١٢٧,٣٤٩,٥٥٣	٧,٣٣٢,٣١٥	١,٧٠٧,١٤٩	(٦٤٥,٦٨١)	٤,٢٠٨,٣١٩	٢,٨٥٤,٤٢	١٤,٤٧١,٩٧١	٦٦,٩٤٣	١٠٠,٠٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	١٢٧,٣٤٩,٥٥٣
١٠٦,٩٨٠,٣٢١	-	٩,٤١٤,٣٠٣	١,٠٠٩,١١٨	٢,٩٣٨,٣١٩	٤٢٠,٩٩٤	١٢,٨١٥,٣٧	-	٨٠,٠٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	١٠٦,٩٨٠,٣٢١
٣٧٨,٣٤٣	-	١,٩٠٦,٥٩٥	(١,٥٢٨,٢٥٩)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٣٧٨,٣٤٣
١٠٦,٩٧٦,٣٦٤	-	١١,٣٢٠,٩٨٨	(٥١٨,٦٣٤)	٢,٩٣٨,٣١٩	٤٢٠,٩٩٤	١٢,٨١٥,٣٧	-	٨٠,٠٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	١٠٦,٩٧٦,٣٦٤
٩,٣٣٨,٤٢٧	٩,٣٢٠,٣٥٠	-	(٣٢٤,٧٢٣)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٩,٣٣٨,٤٢٧
-	-	(٣٢٠,٠٠٠)	-	٣٢٠,٠٠٠	(٣١٢,٤٥٢)	-	-	٩,٦٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	-
١١٦,٣١٤,٩٩١	٩,٣٢٣,٣٥٠	١,٩١٣,٣٥٠	(٧٤٣,٤٥٧)	٣,٢١٨,٣١٩	٢,٨٥٤,٤٢	١٢,٨١٥,٣٧	-	٨٩,٦٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	-	-	١١٦,٣١٤,٩٩١

- لا يمكن التصرف بمبلغ ٧١٢,٣٢١ دينار من الأرباح المدروسة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل موجودات ضريبية موزعة (٤٨٧,٤٣٧) دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١، كما لا يمكن التصرف بمبلغ ٦٤٥,٦٨١ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ (٣٢٧,٣٢٧) دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ من الأرباح المدروسة مقابل القيمة السالبة لاحتياطي القيمة المعالجة.

- إن احتياطي مخاطر مصرفية عامة مفيد المسحب ولا يمكن التصرف به إلا بموافقة البنك المركزي الإقليمي والسلطات الرقابية.

- يشمل رصيد الأرباح المدروسة مبلغ ١٠٤,٧٢٠ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ لا يمكن التصرف به والذي يمثل أثر التطبيق المبكر للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٩) إلا بمقدار ما يتحقق منه قبل من خلال عمليات البيع.

تعتبر الإيضاحات المرفقة من رقم ١ إلى رقم ٢١ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة وتقرأ معها

بنك المؤسسة العربية المصرفية (الأردن)
قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة
للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ (غير مدققة)

٣٠ أيلول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	إيضاح
دينار	دينار	
١٣٨٦٥٩٢٣	١١٣٨٥٥١٢	الأنشطة التشغيلية
		ربح الفترة قبل الضرائب
		تعديلات لينود غير نقدية
١٠٨٢٤٢٠	١٢٣٩٥٧٤	إستهلاكات وإطفاءات
١٦٣٢٢٠٠٥	٣٣٨٤٦٦٩	مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة
(١٦٠)	(١٣٩٥٨)	أرباح استبعاد ممتلكات ومعدات
-	٩١٧٨٨	مخصصات متنوعة
٢٥٤٥٧٨	١٠٢٦٣٣	أرباح موجودات مالية غير متحققة
(٢٧٦٤٩٧)	(١١٨٣٧٢)	أرباح بيع موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
(٣٨٥٠٦)	(١٣٥٢٤٩)	أرباح بيع موجودات مالية بالكلفة المطفأة
(٦٠١٦٥)	(١٨٨٥٥٠)	تأثير تغيير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه
١٣٤٣٠٥٩٨	١٥٧٤٨٠٤٧	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل قبل التغيير في الموجودات والمطلوبات
		التغيير في الموجودات والمطلوبات
٢٠٦٩٥٢٠٥	-	النقص في الايداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تزيد استحقاقاتها عن ٣ أشهر
(٧٠٩٠٠٠٠)	٧٠٩٠٠٠٠	النقص (الزيادة) في ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق خلال مدة تزيد عن ثلاثة أشهر)
(٥٠٦٠٠٥٣٧)	(٧٦٠٢٩٨٢٠)	(الزيادة) في التسهيلات الائتمانية المباشرة
٥٩٩١٠٨٩	٦٦٠٨٧٤	النقص في موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
(٦٩٨٠٦٩)	(١٠٩٦٧٧٣)	(الزيادة) في الموجودات الأخرى
-	(١٧٠٩٠٠٠٠)	(النقص) في ودائع البنوك ومؤسسات مصرفية (تستحق بعد أكثر من ٣ أشهر)
٦٦٥٧٤٦٩٤	٧٦٦٥٢٩٤٢	الزيادة في ودائع العملاء
(١٧٣٠٨٧٢)	(١٢٠١٤٧٦١١)	(النقص) في التامينات نقدية
(٢١٣٤٨)	(١٧٧٨٨)	المدفوع من المخصصات
٦٠٧٩٤٣٠	١٥٠٢٤٧٦٥	الزيادة في المطلوبات الأخرى
٥٢٦٣٠١٩٠	٨٨١٠٦٣٦	صافي التدفق النقدي من الأنشطة التشغيلية قبل الضريبة
(٥٠٩٣٢٥١)	(٧٣٩١٥٤٣)	ضريبة الدخل المدفوعة
٤٧٤٣٦٩٣٩	١٤١٩٠٩٣	صافي التدفق النقدي من الأنشطة التشغيلية
		الأنشطة الاستثمارية
(١٦٢٣٠٥٤٥٤)	(١٢٥٠٧٩٨٨)	شراء موجودات مالية بالكلفة المطفأة
١٣٨٤٨٢٠٩٣	١٣٠٢٠٩٣٥٢	بيع واستحقاق موجودات مالية بالكلفة المطفأة
(٢١٢٨٠٦)	(٢٥٦٥٧٦٠)	شراء موجودات غير ملموسة
(٨٥٩٩١١)	(٩٧٩١٦٠)	شراء ممتلكات ومعدات
٩٢٥	٤٣٦٨٢	بيع ممتلكات ومعدات
(٢٤٨٩٥١٥٣)	١٦٠٠٢٦	صافي التدفق النقدي من (المستخدم في) الأنشطة الاستثمارية
		الأنشطة التمويلية
-	١٠٤٦٦٩٤٣	زيادة في رأس المال
-	(٨٧٠٥٥٧٥)	أرباح موزعة على المساهمين
(٨٥٥٩٤٨٨)	٢٤٤٣٩٢٨٤	الزيادة في (تسديد) اموال مقترضة
(٨٥٥٩٤٨٨)	٢٦٢٠٠٦٥٢	صافي التدفق النقدي من (المستخدم في) الأنشطة التمويلية
٦٠١٦٥	١٨٨٥٥٠	تأثير تغيير أسعار الصرف على النقد وما في حكمه
١٤٨٣٤٦٣	٢٩٤٠٨٤٢١	صافي الزيادة في النقد وما في حكمه
١٠٨٤٩٠٠١	١١٧٧١٧٠١	النقد وما في حكمه في بداية الفترة
٢٥٤٣٢٥١٤	٤١٢٨٠٢٢٢	النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

(١) عام

ان بنك المؤسسة العربية المصرفية (الأردن) شركة مساهمة عامة أردنية تأسس بتاريخ ٢١ كانون ثاني ١٩٩٠ بموجب قانون الشركات رقم ١ لسنة ١٩٨٩ ومركزه الرئيسي في مدينة عمان.

يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المصرفية والمالية من خلال مركزه وفروعه داخل المملكة وعددها ٢٦ والشركة التابعة له.

ان اسهم البنك مدرجة في بورصة عمان.

تمت الموافقة على القوائم المالية من قبل مجلس ادارة البنك بتاريخ ١٦ تشرين الأول ٢٠١٢.

(٢) أسس إعداد القوائم المالية المرحلية

تم إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة للبنك كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) التقارير المالية المرحلية.

إن القوائم المالية المرحلية المختصرة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة للقوائم المالية السنوية والمعدة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ويجب أن تقرأ مع التقرير السنوي للبنك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١. كما أن نتائج الأعمال للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢.

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة متفقة مع تلك التي اتبعت في إعداد القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ باستثناء ان البنك قام بتطبيق التعديلات على معايير التقارير المالية الدولية التالية ابتداءً من اول كانون الثاني ٢٠١٢:

معييار التقارير المالية الدولية رقم (٧) الأدوات المالية : الإيضاحات - متطلبات إضافية للإفصاح عن إلغاء الإعتراف

يتطلب هذا التعديل إفصاحات إضافية حول الموجودات المالية التي تم تحويلها ولكن لم يتم إلغاء الإعتراف بها لتمكين مستخدم القوائم المالية للبنك من فهم العلاقة مع هذه الموجودات التي لم يتم إلغاء الإعتراف بها والإلتزامات المرتبطة بها. بالإضافة إلى ذلك، يتطلب التعديل إفصاحات حول استمرار تدخل المنشأة في هذه الموجودات التي تم إلغاء الإعتراف بها. لم ينتج عن تطبيق هذا التعديل أي تأثير على المركز المالي أو الأداء المالي للبنك.

معييار المحاسبة الدولي رقم (١٢) ضريبة الدخل (استرداد الموجودات الضمنية) - معدل
يوضح التعديل تحديد الضريبة المؤجلة للاستثمارات العقارية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة. يقدم التعديل افتراض بأن الضريبة المؤجلة للاستثمارات العقارية التي يتم قياسها باستخدام نموذج القيمة العادلة حسب معيار المحاسبة الدولي رقم ٤٠، يجب تحديدها على أساس أن القيمة الدفترية سوف يتم استردادها من خلال البيع. كما ويتطلب التعديل أن يتم قياس الضريبة المؤجلة للموجودات غير القابلة للاستهلاك والتي يتم قياسها باستخدام نموذج إعادة التقييم حسب معيار المحاسبة الدولي رقم (١٦) على أساس البيع لهذه الموجودات. لم ينتج عن تطبيق هذا التعديل أي تأثير على المركز المالي أو الأداء المالي للبنك.

(٣) أسس توحيد القوائم المالية

تتضمن القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للبنك والشركة التابعة له والخاضعة لسيطرته وتتحقق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركة التابعة وذلك للحصول على منافع من انشطتها، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين البنك والشركة التابعة:

هناك شركة واحدة تابعة للبنك هي شركة التعاون العربي للاستثمارات المالية ذات المسؤولية المحدودة ورأس مالها ١٥٠٠,٠٠٠ دينار والمملوكة بالكامل من قبل البنك ومقرها في عمان وتمارس ادارة الاستثمار وأعمال الوساطة في الأوراق المالية نيابة عن عملائها بالإضافة الى تقديم استشارات مالية للاستثمار في الأوراق المالية وقد تأسست الشركة بتاريخ ٢٥ كانون الثاني ١٩٩٠.

يتم اعداد القوائم المالية للشركة التابعة لنفس السنة المالية للبنك وباستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة في البنك، اذا كانت الشركة التابعة تتبع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتبعة في البنك فيتم اجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركة التابعة لتتطابق مع السياسات المحاسبية المتبعة في البنك.

يتم توحيد نتائج عمليات الشركة التابعة في قائمة الدخل الموحدة من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة البنك على الشركة التابعة، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركة التابعة التي تم التخلص منها في قائمة الدخل الموحدة حتى تاريخ التخلص وهو التاريخ الذي يفقد البنك فيه السيطرة على الشركة التابعة .

(٤) نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية

بلغ الاحتياطي النقدي ٢٧,٠٨٠,٩٨٥ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ٢٩,٧٦٨,٠٦٩ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

لا يوجد أرصدة مقيّدة السحب باستثناء الاحتياطي النقدي كما ٣٠ أيلول ٢٠١٢ و ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

(٥) أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

بلغت الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية التي لا تتقاضى فوائد ٦,٧٠٩,٠٣٨ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ٤,٧٠٥,٢٥٩ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

لا يوجد أرصدة مقيّدة السحب كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ و ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

(٦) الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢
دينار	دينار
(مدققة)	(غير مدققة)
٢٠١٤٨٢٦٩	١٥٠٣١٣٤

اسهم شركات

(٧) موجودات مالية أخرى بالكلفة المطفأه

إن تفاصيل هذا البند كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٧٧٣٤٨٦٣٤	٥٣٠٤٨٢٦٦	اذونات خزينة حكومية
١٥٢٧٧٣٩٢٦	١٧٢٠٨١٧٩	سندات مالية حكومية او بكفالتها
٤٨٠٠٠٠٠	٤٨٠٠٠٠٠	سندات مالية أخرى
٢٣٤٩٢٢٥٦٠	٢٢٩٩٥٦٤٤٥	المجموع

(٨) تسهيلات ائتمانية مباشرة

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٢١٦٥٢٤٨٦	٢١٣٥٨٦٦٠	الافراد (التجزئة)
١٣٢١٩٥٩٠٢	١٦٣٠٩٢٧٩٧	حسابات جارية مدنية*
٧٨٦١٤٠٥	٧٥٣٧١٤٧	قروض و كمبيالات*
٥٧٨٠٩١٠٨	٦٠٥٧٠١٩	بطاقات الائتمان
		القروض العقارية
		الشركات
٦٠٨٥٧٩٢٥	٥٠٢٣٧٣٢٣	حسابات جارية مدنية
١٢٧٤٤٩١٧٦	١٥١٥١٧٥٩٦	قروض و كمبيالات*
٨٢٤٥٧٣١	٣٧٠٩٢١٨٦	الحكومة و القطاع العام*
٤١٦٠٧١٧٣٣	٤٩١٤٠٥٧٢٨	المجموع
(٦٢٧٦٦٥٧)	(٧٨٧٤٧٨٩)	ينزل : فوائد معلقة
(١٥٢٤٨٩٧٣٢)	(١٦٥٨٠٤٤٤)	ينزل : مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة
٣٩٤٣٠٥٣٤٤	٤٦٦٩٥٠٤٩٥	صافي التسهيلات الائتمانية المباشرة

* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدماً البالغة ٢٣٢٠٤٢ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ٢٦٦٤٦٩ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة ٢٩٧٢٤١٩٦ دينار أي ما نسبته ٦٠٤٩٪ من رصيد التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ٢٧٢٤٦٣٢٤ دينار أي ما نسبته ٦٥٤٨٪ من رصيد التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

فيما يلي الحركة على مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣١ كانون الأول ٢٠١١
دينار (غير مدققة)	دينار (مدققة)
١٥٤٨٩٧٣٢	١٢٩٢٥٨٤٦
٣٣٨٤٦٦٩	٢٩٣٨٤٠٠
(٢٣٤٨٨٩٦)	(٤١٨٤١٥)
٥٤٩٣٩	٤٣٩٠١
١٦٥٨٠٤٤٤	١٥٤٨٩٧٣٢

الرصيد في بداية الفترة/السنة
المقتطع خلال الفترة / السنة من الإيرادات
المستخدم من المخصص خلال الفترة/ السنة (الديون المشطوبة)
المحول من المخصصات الأخرى
الرصيد في نهاية الفترة/ السنة

الفوائد المعلقة:

فيما يلي الحركة على الفوائد المعلقة:

٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣١ كانون الأول ٢٠١١
دينار (غير مدققة)	دينار (مدققة)
٦٢٧٦٦٥٧	٥٣٥٨٦٣٨
١٧٥٧٩٥٢	٢١٦٧١٦٤
(٨١٢٤٠)	(٣٣٣٩٠٧)
(٧٨٥٨٠)	(٩١٥٢٣٨)
٧٨٧٤٧٨٩	٦٢٧٦٦٥٧

الرصيد في بداية الفترة/ السنة
الفوائد المعلقة خلال الفترة/ السنة
الفوائد المحولة للإيرادات
الفوائد التي تم شطبها
الرصيد في نهاية الفترة/ السنة

(٩) ودائع عملاء

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٩٧٥٦٣٥٩٤	٩٢٧٧٢٧٠٧	حسابات جارية وتحت الطلب
١٧١٥٦٦٩٤	١٩٩٢٢١٣٠	ودائع توفير
٣٤٣٥٧٦٣٩١	٤٢٢٢٥٤٧٨٤	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
٤٥٨٢٩٦٦٧٩	٥٣٤٩٤٩٦٢١	الرصيد في نهاية الفترة/السنة

- بلغت ودائع الحكومة الأردنية و القطاع العام داخل المملكة ٤٨٨٢٨٨٨٨ دينار أي ما نسبته ٩١٢٨٪ من إجمالي الودائع كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ٢٩١٣٠٨٥٤ دينار أي ما نسبته ٦٣٥٦٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.
- بلغت الودائع التي لا تحمل فوائد ١٠٢٧٧٨٦٣٤ دينار أي ما نسبته ١٩٢١٣٪ من إجمالي الودائع كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ٨٦٥٩٦٠٢٦ دينار أي ما نسبته ١٨٨٩٥٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.
- بلغت الودائع المحجوزة (مقيدة السحب) ٤٧٩٢٩٩٥ دينار أي ما نسبته ٨٩٦٪ من إجمالي الودائع كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ٤٠٥٦٠٨٢ دينار أي ما نسبته ٨٨٥٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.
- بلغت الودائع الجامدة ٥٤٩٦٦٧٨٤ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ١٠٦٦٥٥٠٩ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

(١٠) أموال مقترضة

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

سعر فائدة الإقراض	الضمانات	استحقاق الأقساط	عدد الأقساط	المبلغ	
			الكلية	المتبقية	دينار
					٣٠ أيلول ٢٠١٢ (غير مدققة) -
٣٧٥٪	رهن سندات بنك مركزي	اسبوعية	١	١	٢٤٧٧٦١٦٩
٨٦٢٢٪	سندات رهن محفظة القروض	متغيرة	١٢٣	٢٣٦	٢٦٤٦٠٣٩
					٢٧٤٢٢٢٠٨
					٣١ كانون الأول ٢٠١١ (مدققة) -
٨٤١٢٪	سندات رهن محفظة القروض	متغيرة	١٤٢	٤٢٨	٢٩٨٢٩٢٤

- * تمثل الأموال المقترضة من البنك المركزي اتفاقية إعادة الشراء بقيمة ٢٤٧٧٦١٦٩ دينار.
- ** بلغت الأموال التي تم إعادة اقراضها ٢٦٤٦٠٣٩ دينار وبمعدل سعر فائدة ٩٥٢٢٪ كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ٢٩٨٢٩٢٤ دينار وبمعدل سعر فائدة ٩٢٦٧٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

(١١) ضريبة الدخل

مخصص ضريبة الدخل

إن الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:

٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣١ كانون الأول ٢٠١١	
دينار (غير مدققة)	دينار (مدققة)	
٦١٨٣٢٢٦	٤٨٧١٩٤٦	رصيد بداية الفترة / السنة
(٧٣٩١٥٤٣)	(٥٤٥٣٨٤٦)	ضريبة الدخل المدفوعة
٣٣٨٨٧١٢	٦٧٦٥١٢٦	ضريبة الدخل المستحقة
٢١٨٠٣٩٥	٦١٨٣٢٢٦	رصيد نهاية الفترة / السنة

تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في قائمة الدخل ما يلي:

٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣٠ أيلول ٢٠١١	
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٣٣٨٨٧١٢	٥١٨٤٠١	ضريبة الدخل المستحقة عن أرباح الفترة
-	(١٤٩٥٠٠)	موجودات ضريبية مؤجلة للفترة
(١٢٠٥٥)	(٧٣٩١٩٣)	إطفاء مطلوبات ضريبية مؤجلة
٢٧٦٤٩٠	٦٩٦٥	إطفاء موجودات ضريبية مؤجلة للفترة
٣٦٥٣١٤٧	٤٣٠٢٦٧٣	المجموع

نسبة ضريبة الدخل القانونية على البنوك في الاردن تبلغ ٣٠٪ وعلى الشركة التابعة ٢٤٪.
تم اجراء تسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل للبنك والشركة التابعة حتى نهاية عام ٢٠١٠.

(١٢) حصة السهم من ربح الفترة

للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢	للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١١	للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢	للتسعة أشهر المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١١	
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٢٣٣٦٢٤٢	٤٣٢١٩٣٤	٧٧٣٢٩٣٥	٩٥٦٣٢٥٠	ربح الفترة
١٠٠٠٠٠٠٠	٨٩٦٠٠٠٠٠	٩٨٢٣٤٥٣٥	٨٩٦٠٠٠٠٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم
فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار	
٠.٢٣	٠.٤٨	٠.٧٩	٠.١٠٧	الحصة الاساسية والمخفضة للسهم من ربح الفترة

إن الحصة المخفضة للسهم من ربح الفترة مساوية للحصة الاساسية للسهم من ربح الفترة.

(١٣) النقد وما في حكمه

٣٠ أيلول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	
٤٢,٠٩٢,٩٥٣	٤٧,٠٣٠,١٧٤	نقد وأرصدة لدى بنوك مركزية تستحق خلال ثلاثة أشهر
٦٣,٤٩٦,٠٩٨	٨٨,٤٠٣,٨١٢	يضاف: أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة أشهر
(٨٠,١٥٦,٥٣٧)	(٩٤,١٥٣,٨٦٤)	ينزل: ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال ثلاثة أشهر
٢٥,٤٣٢,٥١٤	٤١,٢٨٠,١٢٢	المجموع

(١٤) معاملات مع جهات ذات علاقة

تشمل القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للبنك والشركة التابعة التالية:

رأس مال الشركة	٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣١ كانون الأول ٢٠١١	اسم الشركة	نسبة الملكية
دينار	دينار	دينار		
١٥,٦٠٠,٠٠٠	١٥,٦٠٠,٠٠٠	١٥,٦٠٠,٠٠٠	شركة التعاون العربي للاستثمارات المالية	١٠٠٪

قام البنك بالدخول في معاملات مع الشركة الأم والشركات الشقيقة والادارة العليا ضمن النشاطات الاعتيادية للبنك وباستخدام اسعار الفوائد والعمولات التجارية. ان جميع التسهيلات الائتمانية الممنوحة للاطراف ذات العلاقة تعتبر عاملة ولم يؤخذ لها أي مخصص.

بنك المؤسسة العربية المصرفية (الأردن)
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة
٣٠ أيلول ٢٠١٢

فيما يلي ملخص المعاملات مع جهات ذات علاقة خلال الفترة:

المجموع		الجهة ذات العلاقة			
٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	الشركة الأم والشركات الشقيقة	موظفي البنك	أعضاء مجلس الإدارة	الإدارة التنفيذية العليا
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)
٨١٥٥٠١٢٨	٨٦٦٠٤٠٠	٢٤٦٧١٣٦	٦١٩٣٢٦٤		
بنود داخل قائمة المركز المالي:					
تسهيلات ائتمانية					
أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية					
٢٢٧٤٨٩٩١	٣٢٦٦٧٩٦٩	٣٢٦٦٧٩٦٩			
١٣٠٠٦٢٥٠	٣٦٨٨٢٩٧	٣٦٨٨٢٩٧			
٥٧٨٣٣٥٧	٥٦٨٧٩٦٩	٢٠٨٣٢٠٢	٢٥١٥٣٤٨	١٠٨٩٤١٩	
بنود خارج قائمة المركز المالي:					
كفالات					
٢٤٩٥٦٣٥١	٢٢٦٠٨٠٢٣	٢٢٦٠٨٠٢٣			
٦٣٤٢٤٣	١٨٠٦٩٥٥	١٨٠٦٩٥٥			
٦٢٣٩٢٠٠	٥٨٤٩٢٥٠	٥٨٤٩٢٥٠			
عناصر بيان الدخل:					
٣٠ أيلول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢				
دينار	دينار				
٣٧٩١٥٨	٥٠١٠١٦	٦٧٦٣٧	-	١٧٥٩٦٤	٢٥٧٤١٥
٦١٨٨٧٧	٨٠٤٥٣٦	٥٦١٦٠	٤٤٨٩٦	٤٥٢٤٢٤	٦٥٨٠٥٦
٣٤٤٨٨	٣٤٤٨٨	-	٣٤٤٨٨	-	-

- * تتراوح أسعار الفوائد الدائنة على التسهيلات الائتمانية ما بين ٣٪ إلى ٨.٢٥٪.
** تتراوح أسعار الفوائد المدينة من ٢.٠٪ إلى ٥.٠٪.

فيما يلي ملخص لمنافع (رواتب ومكافآت وأخرى) الإدارة التنفيذية العليا للبنك:

٣٠ أيلول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	رواتب و مكافآت
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	
١٢٩٤٠٧١	١٥٥٢٦٨٧	

(١٥) ارتباطات والتزامات محتملة

على البنك بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة التزامات محتمل ان تطرا تتمثل فيما يلي:

٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣١ كانون الأول ٢٠١١	
دينار (غير مدققة)	دينار (مدققة)	
٥٧١٩ر٤١٨	٩٠٩٠ر٨٥٧	اعتمادات:
٦١١٥ر٦٩٩	٢٢٧٩٩ر٧٦٠	صادرة
٧٠٨٣ر٦٦٨	٥٢٤٠ر٣٩٣	واردة
		قبولات
		كفالات:
٨٨٢٧ر٣٣٨	١٢٥٢٨ر٣٩٧	دفع
١٧٧٦١ر٦٢٢	٣٨٩٤٦ر١١٠	حسن تنفيذ
٢٨١٨٧ر٩٠٦	١٠ر٤١٠ر٥٦٨	أخرى
٣٥٤٣٨ر٥٩١	٧٤ر٠٦٧ر٥٣٦	سقوف تسهيلات ائتمانية ممنوحة غير مستغلة
١٦٤١٣٤ر٢٤٢	١٧٣ر٠٨٣ر٦٢١	المجموع

(١٦) معلومات عن قطاعات أعمال البنك

يتم تنظيم البنك لأغراض إدارية من خلال قطاعات الأعمال الرئيسية التالية:

- حسابات الأفراد: تتمثل بمعاملات الافراد وتشمل ودائع العملاء، قروض سكنية، سحب على المكشوف، تسهيلات بطاقات الائتمان وتسهيلات الحوالات المالية.
- حسابات الشركات: تتمثل بمعاملات الشركات والمؤسسات وتشمل القروض والتسهيلات الائتمانية والودائع والحسابات الجارية.
- الخزينة: تتمثل بتوفير خدمات سوق المال، المتاجرة والخزينة، بالإضافة الى ذلك تقوم بإدارة الأنشطة التمويلية للبنك من خلال التعامل في اذونات الخزينة، اوراق مالية حكومية وإيداعات وخطابات قبول لدى بنوك أخرى وذلك من خلال الخزينة والخدمات البنكية.

بنك المؤسسة العربية المصرفية (الأردن)
إيضاحات حول القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة
٣٠ أيلول ٢٠١٢

فيما يلي معلومات عن قطاعات أعمال البنك:

الأفراد	المؤسسات	الخزينة	أخرى	المجموع	
ألف دينار	ألف دينار	ألف دينار	ألف دينار	٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣١ كانون الأول ٢٠١١
				(غير مدققة)	(غير مدققة)
٢٠١١٢	١١٦٠٧	١٢٨٢١	٢٢	٤٤٥٦٢	٣٧٩٠٩
اجمالي الإيرادات					
٧٦٨	١١٧٢	١٤٤٥	-	٣٣٨٥	١٦٣٢
مخصص تدني التسهيلات الائتمانية					
١٣١٠٢	٤٧٠٤	٧٥٨٦	٢٢	٢٥٤١٤	٢٦١٤٨
صافي نتائج القطاع					
				(١٤٠٢٩)	(١٢٢٨٢)
مصاريف غير موزعة					
				١١٣٨٥	١٣٨٦٦
صافي الدخل قبل الضريبة					
				(٣٦٥٣)	(٤٣٠٣)
ضريبة الدخل					
				٧٧٣٢	٩٥٦٣
ربح الفترة					
				٣٥٤٥	١٠٧٣
مصاريف رأسمالية					
				١٢٤٠	١٠٨٢
استهلاكات					
معلومات أخرى					
٢٣٦١٨٢	٢٢٤٦٥٨	٣٨٠٩١٦	-	٨٤١٧٥٦	٧٤١٦٦٥
موجودات القطاع					
				١٥٥٢١	١٦٤١٥
موجودات غير موزعة على القطاعات					
٢٣٦١٨٢	٢٢٤٦٥٨	٣٨٠٩١٦	١٥٥٢١	٨٥٧٢٧٧	٧٥٨٠٨٠
مجموع الموجودات					
٤٣٧٩٢٢	١٤١٩٤٥	١٤٤٦١٦	-	٧٢٤٤٨٣	٦٢٦٩١٦
مطلوبات القطاع					
				٥٤٤٤	١٣٠٠٩
مطلوبات غير موزعة على القطاعات					
٤٣٧٩٢٢	١٤١٩٤٥	١٤٤٦١٦	٥٤٤٤	٧٢٩٩٢٧	٦٣٩٩٢٥
مجموع المطلوبات					

معلومات التوزيع الجغرافي

يمثل هذا الإيضاح التوزيع الجغرافي لأعمال البنك، يمارس البنك نشاطاته بشكل رئيسي في المملكة التي تمثل الأعمال المحلية.

فيما يلي توزيع إيرادات وموجودات البنك والمصاريف الرأسمالية حسب القطاع الجغرافي:

المجموع		خارج المملكة		داخل المملكة	
٣٠ أيلول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣٠ أيلول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣٠ أيلول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢
دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (غير مدققة)
٣٧,٩٠٩,٤٧٣	٤٤,٥٦١,٧٠٨	٩٣٤,٦٣٨	١,٠٦٧,٧٣٢	٣٦,٩٧٤,٨٣٥	٤٣,٤٩٣,٩٧٦
١,٠٧٢,٧١٧	٣,٥٤٤,٩٢٠	-	٢,٢٩٨,٧٦٧	١,٠٧٢,٧١٧	١,٢٤٦,١٥٣
إجمالي الإيرادات					
المصرفوات الرأسمالية					
المجموع		خارج المملكة		داخل المملكة	
٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢	٣١ كانون الأول ٢٠١١	٣٠ أيلول ٢٠١٢
دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)	دينار (مدققة)	دينار (غير مدققة)
٧٥٨,٠٨٠,٣٢٩	٨٥٧,٢٧٦,٧٢٠	٤٩,٣٥١,٦٤٣	٩٣,٨٩٤,٥٤٨	٧٠٨,٧٢٨,٦٨٦	٧٦٣,٣٨٢,١٧٢
مجموع الموجودات					

(١٧) القضايا المقامة على البنك

بلغ مجموع القضايا المقامة على البنك ١,٤٦٩,٣٢٠ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ مقابل ١,٦٣٢,٩٨٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ وفي تقدير إدارة البنك والمستشار القانوني فإنه لن يترتب على البنك التزامات تزيد عن المخصص المأخوذ البالغ ١,٠٠٤,٣٥٨ دينار كما في ٣٠ أيلول ٢٠١٢ و ٣١ كانون الأول ٢٠١١.

(١٨) رأس المال

يبلغ رأس المال المكتتب به (المدفوع) ١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار موزع على ١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم قيمة السهم الاسمية دينار واحد كما في ٣٠ حزيران ٢٠١٢ مقابل ٨٩,٦٠٠,٠٠٠ دينار موزع على ٨٩,٦٠٠,٠٠٠ سهم قيمة السهم الاسمية دينار واحد كما في ٣١ كانون أول ٢٠١١.

زيادة رأس المال -

قررت الهيئة العامة للمساهمين بتاريخ ١٨ نيسان ٢٠١١ زيادة رأس المال بمبلغ ٩,٦٠٠,٠٠٠ دينار بنسبة ١٢٪ من رأس المال المكتتب به ليصبح رأس المال مبلغ ٨٩,٦٠٠,٠٠٠ دينار وذلك عن طريق توزيع اسهم منحة على المساهمين. كما قررت في ذلك الاجتماع زيادة رأس مال البنك بقيمة ١٠,٤٠٠,٠٠٠ دينار عن طريق اكتتاب خاص، ليصبح رأس المال بعد الزيادة ١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار.

تم استكمال إجراءات زيادة رأس المال المصرح به ليصبح ١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار لدى وزارة الصناعة والتجارة في ٢٤ نيسان ٢٠١١، وتم الحصول على موافقة مجلس مفوضي هيئة الأوراق المالية على تسجيل اسهم الزيادة في رأس المال ليصبح ١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ دينار في ١٩ كانون الأول ٢٠١١.

لم يتم تطبيق تعليمات التعامل بحقوق الاكتتاب وبالتالي لم يكن هنالك فترة تداول لحقوق الاكتتاب وذلك كون السعر المرجعي لحق الاكتتاب قيمة سالبة كما هو في نهاية اليوم الخامس عشر من تاريخ موافقة هيئة الأوراق المالية. وقد تمت عملية الاكتتاب الخاص لبنك المؤسسة العربية المصرفية (الأردن) خلال الفترة من ١٥ كانون الثاني ٢٠١٢ ولغاية ٢٦ كانون الثاني ٢٠١٢، وقد بلغ عدد الأسهم المكتتب بها (٩٤٢ر٨٦٣) سهم وبنسبة (٩٠,٩٣٤ ٪)، فيما بلغ عدد الأسهم غير المكتتب بها (٩٤٢ر٨٦٣) سهم.

قرر مجلس ادارة البنك في اجتماعه المنعقد في ٢٠ شباط ٢٠١٢ الموافقة على الطلبات المقدمة من عدد من المساهمين للاكتتاب في الاسهم غير المكتتب بها، وقد تم الحصول على موافقة هيئة الأوراق المالية في ١١ نيسان ٢٠١٢، ونتج عن ذلك علاوة اصدار بمبلغ ٦٦ر٩٤٣ دينار.

ارباح مقترح توزيعها -
وافقت الهيئة العامة للمساهمين في اجتماعها المنعقد بتاريخ ٣٠ نيسان ٢٠١٢ توزيع ارباح نقدية بقيمة ٩ر٠٠٠ر٠٠٠ دينار بنسبة ٩٪ من رأس المال المصرح به.

(١٩) الاحتياطات القانونية

لم يتم البنك باقتطاع الاحتياطات القانونية حسب أحكام قانون الشركات حيث أن هذه القوائم المالية مرحلية.

(٢٠) أرقام المقارنة

تم اعادة تبويب بعض ارقام القوائم المالية للفترة السابقة لتتناسب مع تبويب أرقام القوائم المالية المرحلية للفترة المنتهية في ٣٠ أيلول ٢٠١٢.

(٢١) معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة

تم اصدار معايير تقارير مالية جديدة ومعدلة حتى ٣٠ أيلول ٢٠١٢ الا انها غير ملزمة حتى الان ولم تطبق من قبل البنك:

معايير التقارير المالية الدولي رقم (١٠) البيانات المالية الموحدة

ينبغي تطبيق هذا المعيار للفترات المالية التي تبدأ من اول كانون الثاني ٢٠١٣، ويسمح بتطبيقه مبكراً. يوضح المعيار المبادئ لعرض واعداد القوائم المالية الموحدة في حال السيطرة على اعمال منشأة تابعة واحدة او اكثر. يحل المعيار الجديد محل معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٧ (البيانات المالية الموحدة والمنفصلة) والتفسير رقم ١٢ (توحيد البيانات المالية للمنشآت ذات الغرض الخاص)

معايير التقارير المالية الدولي رقم (١١) الاتفاقيات المشتركة

ينبغي تطبيق هذا المعيار للفترات المالية التي تبدأ من اول كانون الثاني ٢٠١٣، ويسمح بتطبيقه مبكراً. يوضح المعيار المبادئ لاعداد التقارير المالية للشركاء في الاتفاقيات المشتركة. يحل هذا المعيار محل معيار المحاسبة الدولي رقم ٣١ (الحصص في المشاريع المشتركة) ويحل ايضاً محل تفسير رقم ١٣ (الوحدات تحت السيطرة المشتركة - المساهمات غير النقدية للمشاركين في مشروع مشترك).

معيار التقارير المالية الدولي رقم (١٢) إيضاحات الحصص في المنشآت الأخرى

ينبغي تطبيق هذا المعيار للفترات المالية التي تبدأ من أول كانون الثاني ٢٠١٣، ويسمح بتطبيقه مبكراً. يطبق المعيار للمنشآت التي لها حصة في شركات تابعة أو المشاريع المشتركة أو شركات حليفة أو المنشآت ذات الغرض الخاص غير الموحدة. ويهدف إلى تحسين إفصاحات الشركات لحصصها واستثماراتها في المنشآت الأخرى.

معيار التقارير المالية الدولي رقم (١٣) قياس القيمة العادلة

ينبغي تطبيق هذا المعيار للفترات المالية التي تبدأ من أول كانون الثاني ٢٠١٣، ويسمح بتطبيقه مبكراً. ويوضح المعيار المعدل كيفية قياس القيمة السوقية عند أعداد القوائم المالية ويهدف إلى وضع إطار عام لقياس القيمة العادلة.

المعايير المعدلة:

معيار المحاسبة الدولي رقم (١) عرض القوائم المالية (عرض بنود الدخل الشامل الآخر) - معدل
إن التعديل على معيار المحاسبة الدولي رقم (١) يغير طريقة تجميع البنود الظاهرة في الدخل الشامل الآخر. يتم إظهار البنود التي من الممكن إعادة تصنيفها في المستقبل إلى الأرباح والخسائر (عند استبعادها على سبيل المثال) بشكل منفصل عن البنود التي لن يتم إعادة تصنيفها. إن تأثير هذا التعديل سوف يكون على طريقة العرض فقط وليس له تأثير على المركز المالي أو الأداء المالي للبنك. ينبغي تطبيق هذا المعيار للفترات المالية التي تبدأ في أو بعد أول تموز ٢٠١٢.

معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩) منافع الموظفين - معدل
قام مجلس معايير المحاسبة الدولية بإصدار عدة تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩). تتراوح هذه التعديلات بين تعديلات أساسية وتوضيحات بسيطة وإعادة صياغة.

لا يتوقع البنك أن يكون لهذا التعديل أي تأثير على المركز المالي أو الأداء المالي له. ينبغي تطبيق هذا المعيار للفترات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣.

معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧) القوائم المالية المنفصلة (كما تمت مراجعته خلال عام ٢٠١١)
نتيجة لإصدار المعايير الجديدة (معيار التقارير المالية الدولي رقم ١٠ و معيار التقارير المالية الدولي رقم ١٢)، ينحصر ما تبقى من معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧) في طريقة المحاسبة عن الشركات التابعة والشركات تحت السيطرة المشتركة والشركات الحليفة في القوائم المالية المنفصلة. إن البنك لا يقوم بإصدار قوائم مالية منفصلة. ينبغي تطبيق هذا المعيار للفترات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣.

معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) الاستثمار في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة (كما تمت مراجعته خلال عام ٢٠١١)

نتيجة لإصدار المعايير الجديدة (معيار التقارير المالية الدولي رقم ١٠ و معيار التقارير المالية الدولي رقم ١٢)، فقد تمت إعادة تسمية معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) (معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) الاستثمار في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة) و يوضح كيفية تطبيق طريقة حقوق الملكية على الاستثمار في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة. ينبغي تطبيق هذا المعيار للفترات المالية التي تبدأ في أو بعد أول كانون الثاني ٢٠١٣.